

PARAGUAY VISTO DESDE LA PRENSA

Beatriz González de Bosio

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción

Departamento de Ciencias de la Comunicación



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

El Paraguay es el último país del Cono Sur de Sudamérica que incorpora una imprenta, que fue utilizada para las publicaciones del Gobierno de Don Carlos Antonio López



"El Paraguayo Independiente", primer periódico fundado en nuestro país el 26 de Abril de 1845.



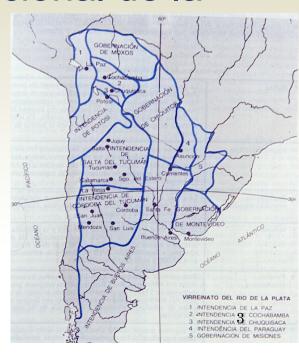
Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación



A través de sus páginas y en respuesta a una agresiva campaña periodística porteña de "La Gaceta Mercantil" de Buenos Aires dirigida por Juan Manuel de Rosas, Don Carlos se impone como meta el reconocimiento internacional de la

independencia de su país y la libre navegabilidad de los rios.

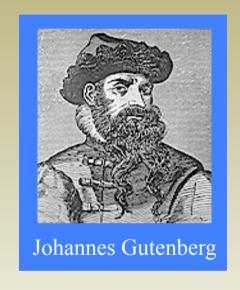
Se pretendía con esto sepultar definitivamente toda alusión a que éramos "la Provincia rebelde de la Confederación Argentina".





Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Le tomó al Paraguay cuatro siglos incorporar la imprenta que Johannes Gutenberg había inventado en el S.XV, en 1440, significando esto un cambio radical en lo que a difusión de la palabra se refiere.



Pronto las publicaciones dejaron de limitarse a las Biblias.





Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Se impuso la necesidad de la población alfabetizada, para saber lo que estaba ocurriendo en su entorno inmediato.

Los gobernantes de las Ciudades Estado italianas se dieron cuenta de la enorme importancia política de la publicación de las 'noticias' que en un primer momento eran manuscritas conocidas como los "Avvissi o Fogli a mano"

क्ल वल्यस्

veori ga humilianit illä. Aö putei quanto egrelli elito de egipto: et quia conducente stra re balaam filiú beor midue and and and riulou F: idi alaam: verting maledidione eine in actro cii cia pacci ne pungancia in inna undie birbs vier nie in fempiremum. Mõ abominabnis youmru qa franc us ili:um rgipnu qa aduma hulli in tara ti?. Dur nati furunt er no taa mos in pugna: allobire e ab omni a mala. Bi fucut intre uos homo à m nodurno fit pollino fomnio egre-biti egra caltra : a no reacent printigi occafum regredieur i caftra . Mabbit ocum retta caltra ad que egrediario belthen. Lung federis fodors per circuname re. Die mi brue nore ambu-lar in motio raftrorû ut mat tr 4 tratua fanda et nichil i eio apparear febi tano: ur bereliquar te. Flo tratro fuñ

ream in low qui et planarit: a i una taror De filija ifrt. Plo offerro mercede bio:ut benedicar tibi biio be? tuno in priii pure que in pera en que incerti me pillitmbă. Lû voni vourrie bno bro tuo no tardabie tròbut qui requi ret illub due be tune : aft morang furrie reputabič dbi i precatú. Si no lurrie pollicri: abfo: precato me. Ob aut femel egerflum e te labin min oh fernabie a fance frut promififti büg om mo n manulou airq, r: out ord forra aut ne efferan teci. Bi inmatteri fegret amici nu feage fpicas a manti i acceptut homo veore a habu tut tam a non innenent oraria dibdlum repubij a bimifent be tonin hia urt mer momine furir:non por elt coram bomino:ne peccare fanas betit tibi pollibenda. Eum accepent ipmo nup veori no procest ad belli

La Biblia



Copista de manuscritos



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Cuando los ingleses invadieron el Rio de la Plata, 1806-1807, Fundaron "La Estrella del Sur" como elemento de propaganda.



The Southern Star La estrella del Sur

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

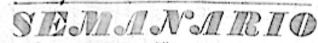
La Revolución Industrial no ignora el mercado de las noticias, ahora ya publicadas como periódico, cuyo decano aún en circulación es el Times de Londres, y llegó a decirse entonces que Inglaterra estaba gobernada por el Times.





Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Obtenido el reconocimiento de nuestra independencia por la Confederación Argentina a través del Tratado Varela-Derqui de 1852, El Paraguayo Independiente cesa su publicación y es reemplazado por El Semanario de Avisos y Conocimientos Útiles, que se encarga de publicar datos referentes al comercio, y a las industrias preparando el país para la nueva era de apertura comercial al mundo.



DE

ATTION OF THE OFFICE OFFICE OFFICE OFFICE OFFICE OFFICE OFFICE OFFICE OF

EDICADO A LOS NEGOCIANTES LABRADORES E INDUSTRIALES

PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH

Tratado de la Asuncion

REPUBLICA DEL PARAGUAY.

Carried Annual

(Continuation.)

El ex-montre de Relaciones Fateraries de la refederacion Arguntan Dr. D. Lan Juni de la sa en carta de 7 de Disembre de 1852, es auson del Euros. Seños Disembre Previncia, y por orden expresa, segun decia, acian reciba de la rea del 20 de Disembre das apud año, que dejuntos puede en el nútroro autorior. Emitendos a deparar de orden de 8. E. el Ser. Director, que la principal de la companión de la principal de la companión de la recibiración de la Contrata de la puede ser considerada sigo como una opisson de a resistencia, o costo se remes bago.

Este mienem sebre la resolución del Cobierno de Republica en aplacar la entrega de la inquierda, . Parama hasta la aprobación del tratada ogresse generales Paraguaya, y Argenno ha podiale entenderne un el mutido de aquicrees, al mirro implicita è esa declaracion. ou can exchemical las facesas de la República es continuado, y eigona amparando aquel territorio uta el cum anunciado de la aprobación del tratada l'ampuno ar ha dade response à la declaración de registral comunicada al Directurio Provincio en ends carts del 20 de Octabre arbre la revoluum des 11 de Semendra; Despues de esca correspos encie, ve no kobo spencing dy aliques, as de austice norm Corrientes, et contra Burnos Aires; noestre mant ou pulaire de pretrafalat, esta and over of attraposalettors arginized comet Director

to, y conel Golderwoods Barnor Aires, y custrious ha visto en el deber de sombrer un Counel general en repolit étadal para, der protection y susqu'e à les paragonyse residentes en elle, les procedité une la étantion, y delendant que instruye la registrat.

CORRESPONDENCIA OFICIAL.

-1 Yes to Sipulting del Peregary!

Assativa, Palerro la de 1958.

Distance benders & fulation of the Benders & beneated & Legisland & Fo-

Al Econo, Schor Ministra de Relaciones Esteriores de la Confederación Argentina.

El abajo fermado Ministra Secretario de Estabmierros de Relaciones Esterares da la Españoladel Paragony es deja a Estado Seder Mentero de
el Estagony es deja a Estado Seder Mentero de
Electrones Pateriores da la Confederación Argutimo, con el objeta de decirio que la escubido adea
de S. E. al Señas Permièrcio de la Española de
pouer en sa textos para que se adra alerando al
quantimanta de S. E. al Balan Director Presenpio de la Confederación Argustima, que el ficialitade la Española de de la Balan Director Presenpio de la Confederación Argustima, que el ficialitade la Española de del poetros, necisas del novimis nos de 11 de Septembre del dals protesso panaloprevio, y tenno que la Confederación de República de la Confederación de la República y sinúmicas, y las mendados de mode uniamismal y presso de dar prisección y anapero a una
Confederación parloquista, cual esta el pomoderación
la Confederación de la popular que no re
cera la confederación de las popular que no re
posición.

Sin archarge at abstrary, de haverle pius en minemines al assester politica de fi. les di Archar Davie, de l'Archardat, y per la experienza de yer el chiarment assente de finite ancher qui inguina a les deplination assente de la finite de l'agrafia.

El Semanario

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Pronto Paraguay inicia la contratación de técnicos extranjeros como Ildefonso Bermejo, redactor de *El Semanario*, y Director del *Eco del Paraguay* y de *La Aurora.*

En esa escuela surgen los primeros periodistas paraguayos, entre quienes se destacan entre otros, Saturio Ríos y Natalicio Talavera.

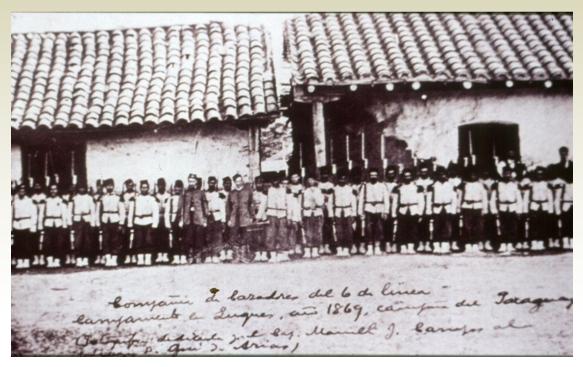


Natalicio Talavera



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Con la Guerra de la Triple Alianza aparece un periodismo combatiente, de trinchera que eleva la moral de las tropas y exalta la figura del Mariscal Presidente.



Compañía de cazadores



Mcal. Francisco Solano López



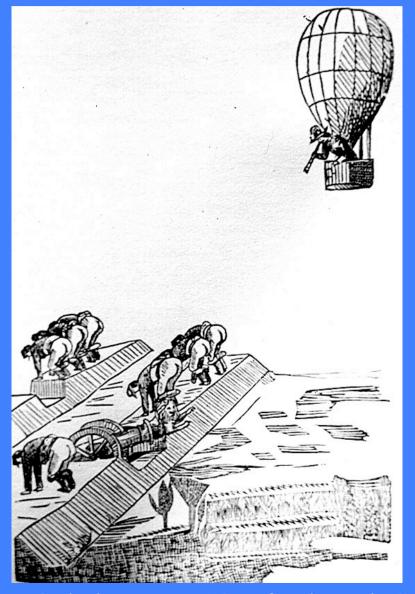
Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación



Compañía de cazadores



En el frente



Grabado grotesco: "Cara fea al enemigo"



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Cabichuí, El Centinela, Cacique Lambaré y La Estrella, se convierten en instrumento de la defensa, con un estilo ágil y satírico, escritos en castellano y guaraní y con unos grabados considerados como el punto alto de la historia del periodismo gráfico latinoamericano.



CABICHUÍ



EL CENTINELA



LA ESTRELLA



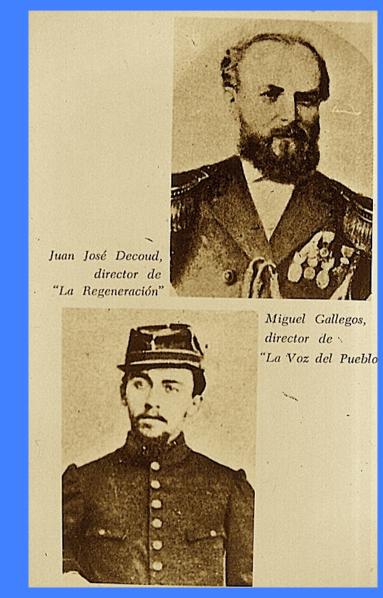
Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Acabada la guerra y en medio de la destrucción y el saqueo de las fuerzas aliadas, es sintomático que el proceso de reconstrucción nacional tiene su origen nuevamente en publicaciones periódicas de ideologías enfrentadas

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

La corriente liberal se embandera en el periódico "La Regeneración" de la familia Decoud, cuyo título ya era un editorial, el Paraguay de la dictadura debía ser regenerado por medio de la democracia liberal.

Le enfrentaba "La Voz del Pueblo" que era portavoz de los sectores conservadores que habían llegado a tener prominencia en el gobierno de López. Se inicia así la tradición de un debate encendido y maniqueo donde cada sector tiene su propia visión de los hechos y personajes en absoluto enfrentamiento con el otro sector.

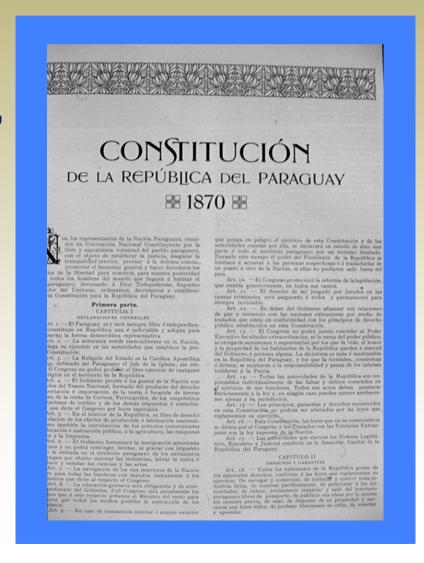




Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

La Constitución del 70, publicada como borrador en *La Regeneración*, permite una "irrestricta libertad de prensa" la que por la inestabilidad política de la época no siempre se impuso.

Hubo casos de empastelamientos de imprentas y exilio de periodistas.

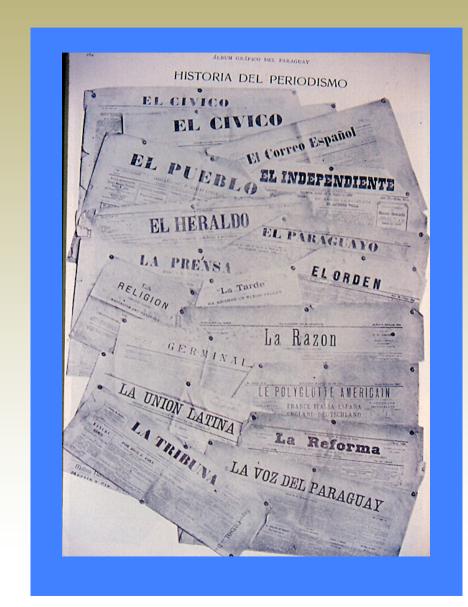




Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

En esta época (1887), se fundan los partidos políticos y cada cual cuenta con su respectivo vocero de prensa. Se destacan entre sus pares La Prensa, El Tiempo, La Reforma, La Democracia, El Independiente, etc.

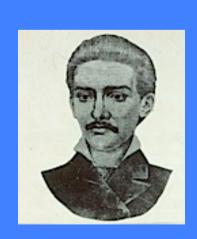
Estas colecciones se encuentran en la hemeroteca de la Biblioteca Nacional.



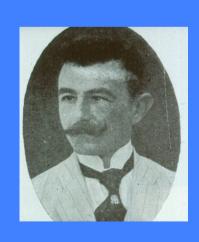


Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Los periodistas destacados de la época eran también figuras cumbres de la política y la docencia. José de la Cruz Ayala, Fulgencio R. Moreno, José Segundo Decoud, Blas Garay, Cecilio Báez, Ignacio Ibarra, y ya en el S.XX, Adolfo Riquelme, Ignacio A. Pane, Ricardo Brugada y tantos otros.



José de la Cruz Ayala



Ignacio A. Pane



Fulgencio R.Moreno

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Blas Garay es el primer mártir del periodismo paraguayo ya que su muerte violenta a los 26 años, tiene lugar exclusivamente debido a artículos críticos publicados en su diario La Prensa, compilados en el libro titulado "Blas Garay, Paraguay 1899" por Alfredo Seiferheld y Julia Velilla.

Este figura como la única víctima mundial de la libertad de prensa de ese año, en el monumento a los periodistas caídos en acción, en el Newseum de Arlington Virginia, frente a Washington DC.

El otro paraguayo en ese infausto monumento es Santiago Leguizamón para el año 1991.



Blas Garay



Santiago Leguizamón

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación



La prensa naturalmente va reflejando los acontecimientos más importantes de la evolución histórica.

Cnel. Albino Jara

Luego del lapso de inestabilidad política iniciada con la Revolución de 1904 y concluida con la derrota del Coronel. Albino Jara en 1912, los gobernantes civiles pudieron completar sus mandatos.







Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Los primeros gobernantes civiles de la historia paraguaya Eduardo Schaerer, Manuel Franco y José P. Montero culminan sus periodos.

La Revolución de 1.922 vino a echar por tierra este periodo democrático, y por dos años de guerra civil, el Paraguay se desangró y el mejor relato de la época lo constituyen los dos tomos del periodista Tomás de los Santos,

"La Revolución de 1922".



Eduardo Schaerer



Manuel Franco



José P. Montero 20



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Los medios de prensa no se limitaban a los de tinte político.

Existió también una prensa de sesgo social como los compilados en los escritos de Rafael Barrett fundador del periódico "Germinal" de principio de siglo, donde se erige en el vocero de los sin voz, con artículos antológicos referidos a la explotación de los mensú.



Revolución de 1922-23: Ahí se ve montado el mítico entonces capitán Bray quien tendría destacada actuación en la Guerra del Chaco.

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

El periodismo feminista con "La Voz del Siglo", "El Feminista" y "Por la Mujer" brega por la igualdad de derechos de género, cuya predica alcanzó sus frutos…

Solamente en 1961, con el logro del derecho al sufragio por parte de la mujer.

El movimiento obrero también contó con sus órganos de prensa como "El Artesano" del sindicato de tipógrafos y "El Despertar" entre otros.

Los posteriores hechos traumáticos de la historia son profusamente reflejados en la prensa y se refieren a la Guerra del Chaco, y a los sucesos del 23 de Octubre de 1931 considerada la primera batalla de esa guerra. A partir de ese hecho podemos observar las distintas corrientes de opinión en la prensa de la época.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

También la Guerra del Chaco tuvo un periodismo de trinchera recopilado por el historiador Carlos Pussineri Scala.



Pieza de Artillería, emplazada frente a la Escuela Militar, el 23 de octubre de 1931

Este periodismo que no era oficial, y comparativamente con el de la Guerra del 70, era de menor envergadura, cumplía con el mismo propósito de elevar la moral combatiente y de servir de pausa humorística entre batallas.

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

La prensa Empresarial Independiente de la época daba mucho destaque a la contienda, incluso con suplementos especiales, como es el caso de El Diario" y "La Tribuna" así como "El Orden " y "El Liberal". La conclusión de la Guerra del Chaco significó el fin de la libertad de prensa tal como lo concebía la Constitución de 1870.

Los diarios considerados favorables al gobierno del Dr. Eusebio Ayala, presidente de la victoria del Chaco, son clausurados por el gobierno del Cnel. Rafael Franco, que llega al poder a seis meses del armisticio de Junio de 1935, por un golpe de estado.





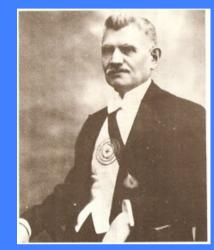
El coronel Rafael Franco, reemplazó el 20 de febrero de 1936 a Eusebio Ayala

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

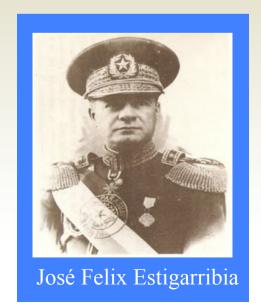
Muchos de estos periódicos permanecieron clausurados durante ese período. Franco es depuesto por el ejército, en Agosto de 1937 y lo sustituye Félix Paiva con un gabinete universitario que restablece las libertades.

La Paz definitiva del Chaco se firma en Julio de 1938. El candidato único para el próximo período presidencial es el Gral. José Félix Estigarribia, que desde el poder sanciona una Constitución por Decreto, posteriormente aprobada por un plebiscito.

La Constitución del 40,crea la célebre Ley de Prensa, que establece el Departamento Nacional de Prensa y Propaganda, DENAPRO.



Felix Paiva



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Antes de poder poner en práctica estas leyes restrictivas, el Pte. Estigarribia fallece en un accidente aeronáutico y es reemplazado por el General Higinio Morínigo quien pronto suplanta al Gabinete Liberal de Estigarribia, por un equipode intelectuales asociados a la publicación de el Diario "El Tiempo".

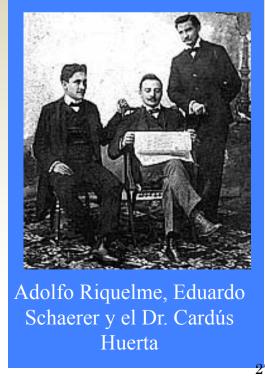
"Los Tiempistas", entre quienes se destacaban Carlos R. Andrada, Luis A. Argaña, Carlos Pedretti, Sigfrido Gross Brown entre otros, gobernaron con Morínigo hasta la conclusión de la II Guerra Mundial.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Este es el período mas represivo contra la libertad de expresión, pues DENAPRO no solamente ejercía la censura, sino hasta dictaba el tipo de música que debía difundirse en las emisoras y fiestas sociales. Fueron intervenidos con imposición de directores varios periódicos como La Tribuna, El País, La Razón, etc.

El caso de La Tribuna es muy ilustrativo, pues cuando su fundador y propietario el ex Presidente Eduardo Schaerer fallece en Buenos Aires, en 1941, su propio periódico intervenido entonces, no puede publicar la noticia de su muerte y cuando lo hace tiene la limitación de no indicar el día y hora de su sepelio.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

La primavera democrática de 1946 concluye en la pavorosa guerra civil del 47, que es el episodio más sangriento y polarizante de la historia política paraguaya del Siglo XX.

Las secuelas son el empotramiento de los militares en el poder, y el exilio de más de doscientos mil paraguayos, muchos de ellos promisorios jóvenes profesionales e intelectuales.

La Tribuna es el único medio capaz de sobrevivir esta época de

luchas fraticidas y caos administrativo,

y lo hizo dando prioridad a la noticia internacional, dejando de publicar editoriales y ciñéndose para las noticias locales a los informativos del gobierno y la política.



Leales gubernistas del 47. Fuerzas defensoras del gobierno del Gral. Higinio Morínigo, en Itá



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

El Gobierno del Gral. Alfredo Stroessner se cuidó muy bien de no permitir la publicación de diarios críticos pero no pudo impedir que la Iglesia Católica tenga su órgano oficioso.



Aunque el semanario, "Comunidad" comenzó como simple hoja parroquial en las Mercedes, lentamente se fue convirtiendo en el órgano crítico con mayor credibilidad, al punto de que el gobierno lo clausuró en Octubre de 1968.

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

La obligación de una apertura política tutelada y muy limitada, hace que el gobierno permita la aparición de Semanarios asociados a los partidos políticos reconocidos, que comenzó con el órgano "Tribuna Liberal" en 1962, "El Enano" de la misma época y a partir de 1967 "El Radical" del Partido Liberal Radical Auténtico y "El Pueblo" del Partido Revolucionario Febrerista. Los directores de estos medios conocieron todo tipo de intimidación, cárcel y casos judiciales. "Adelante" fue la hoja periodística del Partido Comunista Paraguayo, que estuvo permanentemente proscripto.

"La Mañana" merece una mención, también fue clausurado y ahora se esta animando una reedición facsimilar.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

El gobierno del Gral. Alfredo Stroessner se estabiliza a partir de la Constitución del 67, en cuya redacción participaron todos los partidos políticos reconocidos.



A dos semanas de la conclusión de la Constituyente, aparece lo que hoy se ha convertido en decano de la prensa paraguaya el diario "ABC Color", que inicia una nueva etapa en el periodismo paraguayo, ya que antes de aparecer se realizaron sondeos de opinión sobre el tipo de prensa que la sociedad necesitaba.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Se incorporó la nueva tecnología del offset, que permitía una impresión más rápida, se trajo el color en las páginas y se incorporaron los suplementos diarios y semanales especializados.



Originalmente ABC no tuvo una línea crítica del gobierno, aunque con la emergencia de un periodismo profesional, el camino a la colisión estaba preparado y sus ejemplos más prominentes tuvieron lugar en la época de la firma del Tratado de Itaipú en 1973.

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

De ahí en adelante ABC Color adoptó una línea editorial 'contralora', aunque con límites bien establecidos, que lo llevó a su clausura entre Marzo de 1984 y Marzo de 1989, que se reabre, después de la caída del régimen del Pte. Stroessner.

En la actualidad tenemos un periodismo de nivel internacional en cuanto a calidad y contenido y



Protesta por el cierre del diario ABC Color en 1984, Domingo Laíno y Miguel Abdón Saguier intentan zafarse del apaleamiento por la policía del régimen, Yoyito Franco y Luis Alfonso Resck tratan de auxiliarlos

si bien la polarización política a veces conspira contra la veracidad y objetividad, de las noticias en general, existe libertad de expresión. creemos que la prensa podría comprometerse más en una tarea educadora y en la búsqueda del desarrollo integral de la república.

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

Ultima Hora que se inició como vespertino (La Tarde) hoy compite en mercado matinal, es un diario de amplia cobertura noticiosa con suplementos de alto nivel, como El Correo Semanal.

La Nación tiene un plantel profesional periodístico de excelente nivel y su Revista Dominical y Suplemento Cultural fueron un gran aporte bajo la dirección de Adriana Almada.



"Crónica" y "Popular" se inscriben en el marco de un periodismo sensacionalista que alcanza gran tirada.

Existen otras publicaciones y un boom de Revistas de buena calidad gráfica aunque de contenido más bien frívolo.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

"En el presente el Paraguay cuenta con una prensa vital, profesional y el producto alcanza niveles universales de calidad tanto en producción como en contenido. De ello se puede inferir un gran avance, aunque la tarea de servicio a la comunidad merezca todavía mayores esfuerzos y dedicación. De todos modos la sociedad paraguaya puede estar tranquila pues trabajosamente obtenida la libertad de expresión y divulgación no parece correr peligro alguno, pues las nuevas autoridades no permitirían jamás cercenarla.

La sociedad paraguaya, le ha perdido costumbre al temor y ya no vacila en exteriorizar sus inquietudes y justos reclamos. Y esto se erige en una de las fuentes de verdadero optimismo de todos respecto al futuro.



Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción. Dpto. Ciencias de la Comunicación

CONCLUSIONES

Debemos mencionar que la gran revolución de las comunicaciones se dá a mediados de la década del 90, con el uso masivo del internet y la super carretera informática, comunicación simultanea de datos e imagen a todo el globo. Internet fue originalmente un proyecto norteamericano de comunicación entre computadores en caso de una guerra nuclear.

El objetivo bélico original se transformo en un instrumento de gran utilidad diaria.

Hoy las redes sociales son infinitas, y las ediciones de la prensa se dan en soporte de papel y en versión digital, pero creemos que la *prensa* escrita siempre seguirá teniendo un lugar irremplazable.